Woensdag 27 September 1944. DAGBLAD 61ste Jaargang No. 4319

AMIGOE DI CURAÇAO

Dit dagblad verschijnt dagelijks, behalve 's Zondags; abonnementsprijs Bonaire en Curaçao 2 gld.; Aruba 2,50 gld.; Bovenwinden 3 gld.; Suriname en het buitenland 3,50 gld..

Hoofdredacteur: Dr. Joh. Hartog
Redactie-adres Consciëntiesteeg 27, telef. 1858; Postbus 80, Willemstad.

Uitgeefster en Administratie: Paulus-drukkerij, Consciëntiesteeg 29, telefoon 1550; Postbus 80, Willemstad, N.W.I.
Voor Aruba: J. E. Croes, Postbus 14, Oranjestad; tel. 38.

Weinig beweging in het Westfront.

Geallieerde troepen in Albanië aan land gezet.

Zal Hongarije uit de oorlog treden?

HET GEALLIEERDE COMMUNIQUÉ.

Hier volgt in het officiële geallieerde communiqué van West-Europa een overzicht van het verstreken etmaal:

„Geallieerde troepen hebben wederom vijandelijke pogingen om onze verbindingslijnen langs Eindhoven en Nijmegen te verbreken afgeslagen. Onze wig is verder uitgebreid ten Zuiden van de Maas doordat wij voortgetrokken zijn naar Oss in het Westen en Boxmeer in het Oosten. Een gebied van ongeveer 8 km. langs de Maas bezuiden Boxmeer is in onze handen. Ook aan weerszijden van de geallieerde wig behaalden wij winsten.

Meer naar het Westen is het Kanaal van Antwerpen naar Turnhout bereikt, hetwelk over een aanzienlijke afstand in onze handen kwam.

In het Oosten bij Maaseik hebben wij de Westelijke oever van de Maas in bezit, ongeveer van Wessem [Nederland] tot Neeroeteren [Belgisch Limburg, vlak bij Maaseik].

Bij Luneville gaan wij voort met verkenningswerk van patrouilles, er is hier weinig veranderd in de algemene situatie.

Bij Aken en Stolberg ontmoetten wij lichte en middelzware artillerie. Ten Noord-Oosten van Rötgen hebben onze eenheden gevochten tegen Duitse kazematten en versterkte punten.

In het Zuiden van Luxemburg werd Grieveldange bezet. Een vijandelijke tegenaanval in de omgeving van Marsal ten Oosten van Nancy werd afgeslagen. Veel vijandelijk geschut schoot op ons in het dal van de Meurthe.

Benoorden Epinal stoken wij de Moezel over. Het plaatsje Chateau sur Meurthe werd bezet evenals een aantal plaatsen meer naar het Zuiden.

Bij Docelles en Tendon is de vijand het taaist en hij is er dan ook in geslaagd onze opmars naar Epinal te vertragen.

Ten Noord-Westen van Belfort hebben wij voortgang weten te maken; ook werden verschillende dorpen bevrijd.

Aan het Kanaal werden de verrichtingen tegen Calais met succes voortgezet door de grondstrijdkrachten. Dinsdag werden de stellingen in de stad zelve, de zware kanonnen en de radio-installaties te Kaap Gris Nez aangevallen door zware bombardementsvliegtuigen.

Ook vielen onze vliegtuigen de spoorwegemplacementen van Osnabrück en Hamm in het Noord-Westen van Duitsland aan. Bremen, een nijverheidstad, werd eveneens aangevallen. Twaalf van onze vliegtuigen worden vermist.

Versterkte punten bij Breskens en spoorlijnen bij Kleef waren het doelwit van middelzware bombardementsvliegtuigen. Gevechtsvliegtuigen begeleiden zware bombardementsvliegtuigen naar Duitsland en op tochten naar voorraad-opslagplaatsen in de Lage Landen. Gevechtsvliegtuigen en gevechtsbommenwerpers hielpen de strijdkrachten op de grond en vielen de transportmiddelen in Nederland aan. 38 Vijandelijke vliegtuigen werden in de lucht vernield. 7 Der onzen worden vermist.

Dinsdagnacht hebben lichte bommenwerpers de wegen, spoorlijnen en rivieren van Nederland naar West-Duitsland aangevallen." (Geallieerde hoofdkwartier, (AP) 27.9).

VERSTERKINGEN NAAR NEDERLAND.

Vliegtuigen van het eerste Geallieerde luchtleger zijn Dinsdag geland op een vliegterrein in de Geallieerde corridor in Nederland. De vliegtuigen voerden belangrijke voorraden aan voor de Geallieerde strijdkrachten, die grimmig vechten om haar voordelige posities in het Noorden te bewaren. Deze landing is de eerste, die gepoogd werd sedert de luchttroepen in Nederland neerkwamen. Tevoren waren voorraden omlaag geworpen per valscherm. De transportvliegtuigen werden beschermd door talloze gevechtsvliegtuigen en men ontmoette geen vijandelijke toestellen. Er was geen afweervuur en alle vliegtuigen van het convooi keerden veilig naar Engeland terug. (Op een Noordamerikaanse basis in Engeland, (AP) 26.9).

EEN BEWERING VAN DE DUITSE RADIO.

De Duitse radio beweerde, dat 6450 gevangenen genomen zijn bij de opruiming van de Britse 1e divisie luchttroepen in het gebied van Arnhem.

Volgens de radio zou het totale aantal Britse doden meer dan 1500 bedragen.

Onder de gevangenen zouden 1700 gewond zijn. Het Geallieerde Hoofdkwartier, dat nog steeds niets zegt over de verrichtingen bij Arnhem, heeft deze bewering niet bevestigd. (Londen, (AP) 27.9).

GEALLIEERDE TROEPEN IN ALBANIË GELAND.

Geallieerde troepeneenheden zijn in Albanië aan land gezet om de Duitse terugtocht uit de Balkan te belemmeren. Aldus werd door het Geallieerde Hoofdcommando te Rome bekend gemaakt.

De bekendmaking zeide: „Troepen van de landstrijdkrachten in het Adriatische gebied, die over zee en door de lucht werden aangevoerd, zijn op het ogenblik gewikkeld in verrichtingen aan een uitgebreid front in het land aan de Adriatische Zee, waartoe Albanië en de eilanden voor Joegoslavië behoren."

De omvang van de strijdmacht, welke in Albanië opereert, werd niet bekend gemaakt, doch de meeste verrichtingen in dit gebied waren van het commandosoort, waarbij betrekkelijk kleine aantallen troepen betrokken waren.

„Tot de verrichtingen behoorde de uitroeiïng van het Duitse garnizoen te Himara in Albanië, hetgeen het gebruik van de Albaanse kustweg zo hachelijk maakte, dat de vijand gedwongen werd met kleine vaartuigen voorraden aan te voeren voor de andere garnizoenen", aldus werd van officiële zijde gezegd.

„Er zijn ook troepenmachten aan land gezet op het vasteland van Albanië", aldus het enige commentaar van de marine. Ook werd bekend gemaakt, dat kusteenheden, die in de Aegeïsche Zee opereren, een klein vijandelijk schip op de kust van het eiland Melos dreven. De Geallieerde vlootstrijdkrachten voeren de laatste tijd een vastberaden campagne teneinde de vijandelijke pogingen te verijdelen om de garnizoenen van de eilanden in de Aegeïsche Zee over te brengen naar het Helleense vasteland. De Geallieerde luchtmacht in het Middellandse Zeegebied rapporteerde, dat vijf van de acht bruggen, die het spoorwegverkeer voeren over de Donau tussen Boedapest en Beograd, onbruikbaar zijn gemaakt door Noordamerikaanse bommenwerpers (Rome, (AP) 27.9).

De radio van Berlijn maakte melding van Geallieerde landingen „van Albanië langs de gehele Dalmatische kust tot het Noorden". In een andere uitzending zeide het DNB: „Grote vlootstrijdkrachten hebben de eilandengroepen voor de Dalmatische kust aangevallen langs een breed front en de gevechten zijn nog gaande." De Associated Press ving deze uitzendingen op (Londen, (AP) 27.9).



De Geallieerde plannen (gespikkelde pijl) om de Siegfried-linie (beschaduwd deel) te omzeilen, zijn tenminste tijdelijk geblokkeerd bij Arnhem, waar de neergelaten luchttroepen werden omsingeld. Strijdkrachten van het Britse tweede leger vallen in Noordelijke richting aan om de luchttroepen te hulp te komen. Ook zou men in Oostelijke richting zwenken. Verder ten Zuiden staken de Noordamerikanen de Duitse grens over in het gebied van Scherpenseel (Duitsland).

DE DUITSE VLUCHT UIT DE BALKAN.

Joseph Morton seint uit Bari:

Naar vermeld wordt zijn de Duitsers, die de lange moeilijke vlucht uit de val in het Noordoostelijk deel van Hellas wilden wagen, pal tot stilstand gebracht in het Zuiden van Albanië langs de Adriatische kust. De Partijgenoten dreven hen terug en sommigen vluchtten 10 kilometer voordat zij zich konden omkeren om verzet te bieden. De gevechten zouden het hevigst zijn in het gebied van Sarande, de voornaamste haven voor Corfu. Andere krachtige vijandelijke elementen — naar men gelooft ongeveer 7000 — trekken zich samen aan de Helleense grens. Zij zien zich gesteld voor het weinig bemoedigende vooruitzicht zich een weg te banen door een gebied dat vol Albaanse Patijgenoten zit. Tito meldde de verovering van nog drie steden en roeide alle vijandelijke strijdkrachten uit tussen een sterkte in het Oosten van Bosnië en de rivier de Hava (Bari, Italië, (AP) 26.9).

NOORDAMERIKAANSE SCHEPEN NEMEN GEEN LADING MEER IN ARGENTINIË.

Het Noordamerikaanse Departement van Buitenlandse Zaken heeft officieel bekendgemaakt dat schepen onder Noordamerikaanse vlag met ingang van 1 October aanstaande geen lading meer zullen aannemen in Argentijnse havens. In officiële kringen beschouwt men deze nieuwe maatregel als een middel om de economische druk op Argentinië te vergroten.

Op het ogenblik — aldus zeide men — ziet Argentinië geen kans voldoende buitenlandse producten en machinerieën te kopen. De Europese markten zijn grotendeels afgesloten ervoor en de Verenigde Staten hebben de uitvoer naar Argentinië tot een minimum beperkt. Door dit verbod aan Noordamerikaanse schepen om ladingen aan te nemen in Argentijnse havens of om Argentijnse producten aan te nemen in Montevideo zullen de Argentijnse surplussen nog toenemen. Onder de Zuidamerikaanse republieken beschouwt men Argentinië's economische positie echter zeer krachtig en de stappen die tot nu toe genomen zijn door de Verenigde Staten vormen geen ernstige bedreiging voor het land (Washington, (AP) 26.9).

MEER GEZAG VOOR DE ITALIAANSE REGERING.

Als gevolg van de conferenties tussen Roosevelt en Churchill zal een grotere mate van gezag worden toegekend aan de Italiaanse regering. In een gezamenlijke verklaring zeiden de twee leiders, dat het Italiaanse volk, na de laatste twaalf maanden bevrijd te zijn van de fascistische overheersing, zijn wil getoond heeft om vrij te zijn, om te vechten aan de zijde der democratieën en zijn plaats in te nemen naast de Verenigde Naties om zich toe te wijden aan de beginselen van vrede en rechtvaardigheid. (Londen, (AP) 26.9).

GENERAAL BOR.

De ware naam van Generaal Bor, den leider der vaderlanders in Warszawa, is Luitenant Generaal Tadeusz Komorowski. Hij is 48 jaar oud en werd bevelhebber van het ondergrondse leger in de zomer van 1943 toen de Gestapo zijn vroegeren overste vatte. Het persbureau der Poolse strijdkrachten zeide, dat Komorowski Warszawa in 1939 hielp verdedigen. Na de instorting van Polen verdween hij en organiseerde hij de ondergrondse strijdkrachten rondom Krakow. (Londen, (AP) 26.9).

DE PATRIOTTEN NADEREN ATHENE.

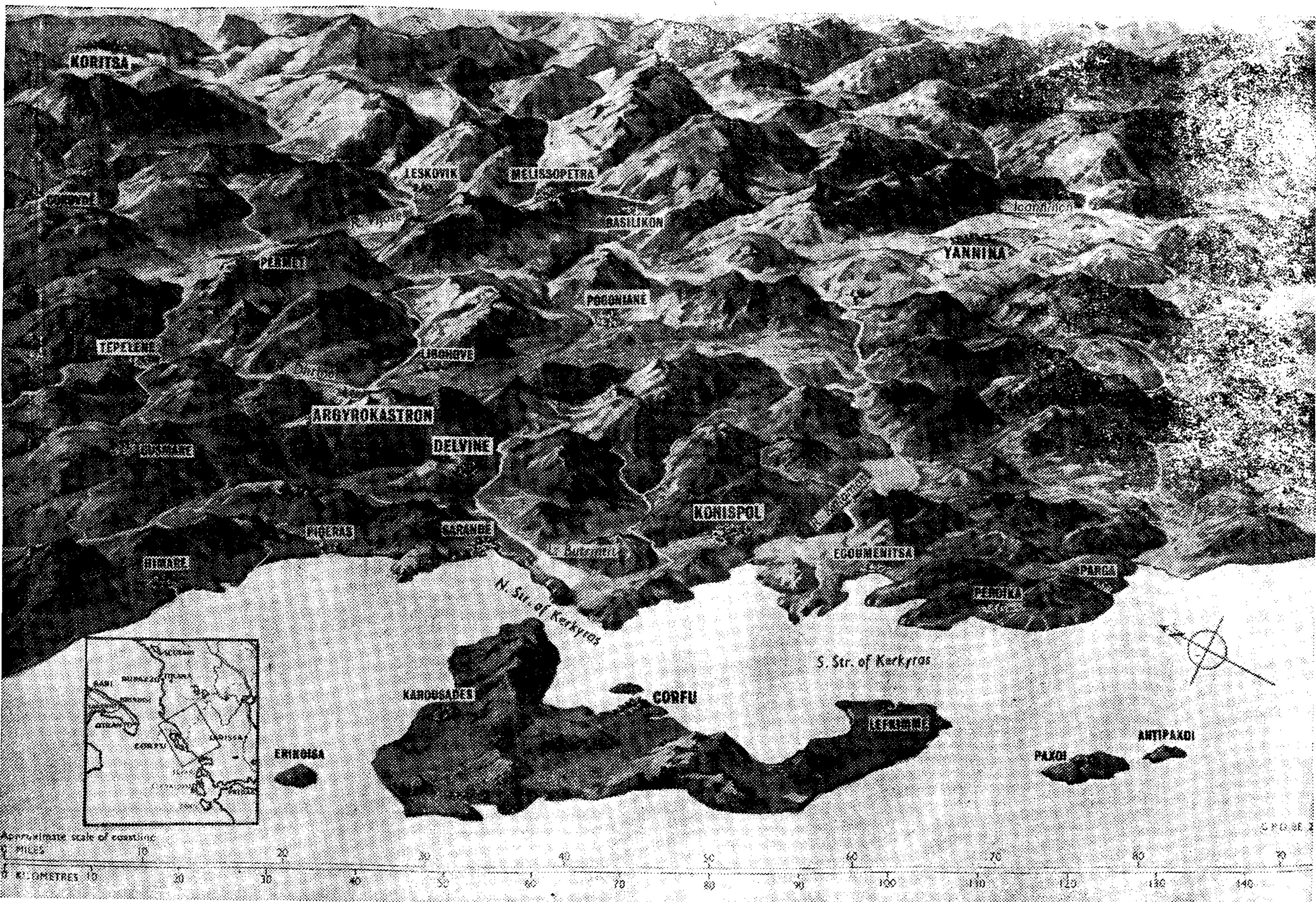
De Helleense patriotten bevinden zich op slechts 5 kilometer van Athene, aldus zeide de radio van Moskou in een uitzending welke te Londen werd opgevangen". Het Helleense patriottenleger is thans 50.000 man sterk en nog 50.000 anderen worden in reserve gehouden", aldus de radio. (Londen, (AP) 26.9).

BOMBARDEMENT OP OSNABRUCK, HAMM EN BREMEN.

1700 Zware bommenwerpers hebben vijandelijke doelen aangevallen als directe steun aan de grond troepen. 1100 Vliegende Forten en Liberators bombardeerden Osnabrück, Hamm en Bremen, terwijl 600 Lancasters en Halifaxes van de Raf de belegerde haven Calais bestookten (Geallieerd Hoofdkwartier, (AP) 26.9).

EEN VERVANGER VOOR KAWABE.

Het DNB zeide in een bericht uit Tokio, dat Generaal Heitaro Kimura is benoemd tot Opperbevelhebber der Japanse strijdkrachten in Birma. Het bericht gaf niet te kennen wat er gebeurd is met Generaal Kawabe, die Opperbevelhebber in Birma was voordat de Japanners Brits Indië binnenrukten (Londen, (AP) 26.9).



Heden wordt gemeld, dat Geallieerde troepen in Albanië aan land gezet werden om samen met de vaderlanders de Duitse terugtocht uit de Balkan te verhinderen. De strijd zou het hevigst zijn in de omgeving van Sarande tegenover het eiland Corfu.

EEN MILLIOEN MANSCHAPPEN.

De Duitse verliezen aan het Westelijk front in doden, gewonden, gevangenen of troepen die hopeloos afgesneden werden, worden geschat op ongeveer een millioen sedert D-Dag. Bijna 600.000 werden gevangen genomen, ongeveer 200.000 werden gewond, 100.000 gedood en vermoedelijk nog 100.000 afgesneden in garnizoenen (Geallieerd Hoofdkwartier, (AP) 26.9).

DE HERSTEL-ORGANISATIE

Voorraden zullen spoedig naar Italië en sommige gebieden in de Balkan gezonden worden uit gelden, die beschikbaar gesteld werden door de 44 landen, die de Organisatie der Verenigde Naties voor de Leniging en het Herstel vormen. De conferentie in Montreal heeft haar aandacht gewijd aan biezonderheden om 20 millioen Europeanen naar hun woningen te helpen terugkeren en een begin te maken met het herstel der industrieën, die noodzakelijk zijn voor de heropbouw.

Men zal ongeveer 50 millioen dollars bestemmen voor het werk in Italië, waarmede bijna ogenblikkelijk een aanvang gemaakt zal worden. Ook kwam men overeen hulp te verlenen aan „politieke, sociale en religieuze" refugié's — grotendeels Joden — ongeacht of zij burgers zijn van vijandelijke of Geallieerde landen, of zich bevinden in vijandelijk of Geallieerd gebied. Men zal ook hulp verlenen aan degenen, die thans wonen in gebieden die niet geïnvadeerd werden (Montreal, (AP) 26.9).

Het nieuws van vandaag.

Het gehele Geallieerde front in West-Europa is langzamerhand tot stilstand gekomen, hoewel van Noord tot Zuid nog felle plaatselijke gevechten geleverd worden tegen den vijand. Nog steeds is van Geallieerde zijde niets gezegd omtrent de toestand bij Arnhem, doch men vermoedt, dat het daar niet wil vlotten, vooral nu van Duitse zijde officieel bekend gemaakt is, dat de Geallieerde luchttroepen er geheel zijn opgeruimd. Indien dit waar is hebben de Duitsers een tijdelijk succes geboekt, dat zij echter meer te danken zouden hebben aan de lange Geallieerde verbindingslijnen en het slechte weer. De Britten in Nederland schijnen de druk van hun aanval meer Oostelijk te verplaatsen, aangezien hun corridor naar het Noorden thans is uitgebreid tot Boxmeer aan de Maas. In het Westen ligt de Britse linkerflank al bij Oss. Geallieerde transportvliegtuigen hebben gisteren versterkingen aangevoerd op een vliegveld binnen de Geallieerde corridor. Natuurlijk geschiedde dit tegen minder verzet dan de eerste landingen in Nederland, waarvan „Dagblad Amigoe di Curaçao" heden de eerste foto's publiceert. Ook plaatsen wij een foto uit Valkenswaard, welke een week geleden genomen werd.

Geallieerde bommenwerpers hebben gisteren hevige aanvallen gedaan op Osnabrück, Hamm en Bremen, teneinde de aanvoer van Duitse versterkingen naar Nederland te belemmeren. Ook werd steun geboden aan de grondstrijdkrachten, voornamelijk bij Calais en Metz, waar de nazies nog stand houden.

Er is ook nog niet veel verandering te bespeuren aan het Italiaanse front sedert de Gotische linie doorbroken werd. De troepen van het vijfde leger moesten zelfs een hoogte opgeven als gevolg van een felle Duitse tegenaanval.

In Albanië — aldus wordt thans bekend gemaakt — zijn Geallieerde troepeneenheden aan land gezet om de Duitse terugtocht uit de Balkan zoveel mogelijk te belemmeren. De Albaanse vaderlanders helpen flink mede.

Als gevolg van de Russische opmars verwacht men, dat Hongarije thans contact zal zoeken met de Geallieerden om uit de oorlog te treden. Sommige kringen beschouwen het zelfs nog maar „een quaestie van enkele uren". En onderwijl drijft het Rode leger de nazies verder uit de Baltische Staten.

De Voorzieningen voor onze Zeelieden

Zijne Excellentie J. M. de Booy, Minister van Handel, Nijverheid en Scheepvaart, heeft op 8 September 1944, de volgende radio-rede gehouden:

„Officieren en scheepsgezellen van de Nederlandse Koopvaardij.

Gij hebt vijf moeilijke jaren achter de rug en de Regering is zich terdege bewust van de belangrijkheid der diensten, welke de mannen van de Koopvaardij aan hun land bewezen hebben.

Het heeft u dan ook aan woorden van hulde niet ontbroken, maar woorden van hulde zijn niet voldoende om u ervan te overtuigen, dat de dankbaarheid die het Nederlandse volk ongetwijfeld voor uw bijdrage aan de bevrijding heeft, in daden zal worden omgezet. Het is daarom tot mijn vreugde, dat ik u kan mededelen, dat de text van het Koninklijk Besluit, waarbij de verlof- en wachtgeldregeling voor zeevarenden zal worden ingesteld, door de Ministerraad is goedgekeurd.

Deze verlof- en wachtgeldregeling is uitgewerkt door een voor dat doel door mijn ambtsvoorganger ingestelde Commissie. Aangezien de in deze Commissie zetelende leden der Contact Commissie volkomen instemmen met de getroffen regeling, twijfel ik er niet aan of de Officieren en scheepsgezellen zullen voldaan zijn over hetgeen is bepaald.

De regeling verzekert immers aan allen die hun vaarplicht naar behoren vervuld hebben een flink buitengewoon verlof, benevens de waarborg voor een behoorlijk inkomen tot een maximum van 44 weken aan hem voor wie gedurende een tijdvak van twee jaar na de terugkeer der regering in Nederland geen emplooi in de scheepvaart mocht kunnen worden gevonden.

Deze zelfde Commissie houdt zich thans bezig met het pensioenvraagstuk voor de zeevarenden. Nu is mij ter ore gekomen, dat sommige Officieren en scheepsgezellen schijnen te geloven dat bij de Regering voornemens bestaan om de quaestie van het pensioen voor Officieren en scheepsgezellen, die gedurende de oorlog hun vaarplicht naar behoren hebben vervuld, in de doofpot te doen, en ik wens daarom u ten overvloede doch niettemin met de meeste nadruk te verklaren, dat de Regering er niet aan denkt ook maar één woord terug te nemen van de toezeggingen, welke door Haar terzake zijn gedaan. Hoe spoediger de Commissie met voorstellen zal kunnen komen des te aangenamer zal het der Regering zijn.

Voor ingewijden, en zelfs voor hen, die zich maar even met deze zaak bezig houden, moet het echter duidelijk zijn, dat het ontwerpen van een pensioenregeling, die moet worden toegepast in een omvangrijk bedrijf, waarin personen van zo uiteenlopende leeftijd en verschillende aantal dienstjaren werkzaam zijn, een ingewikkelde materie is die veel onderzoek, studie en overweging vraagt. Ik moet er daarom ook aan herinneren dat de Regering wel de afkondiging ener wachtgeldregeling vóór het einde van de vijandelijkheden heeft toegezegd, welke toezegging thans dus is nagekomen, doch dat zij met betrekking tot de pensioenregeling welbewust in het midden gelaten heeft of deze regeling nog voor het einde, dan wel eerst na het einde van de oorlog gereed zal komen.

Nu het einde van de oorlog in Europa spoediger komen zal dan wij hebben durven hopen, zal, nadat Nederland weer vrij is geworden en de wachtgeldregeling van kracht is geworden, de Commissie met grotere kennis van zaken haar arbeid kunnen verrichten en gebruik kunnen maken van gegevens en de hulp kunnen inroepen van de deskundigen, die in Nederland aanwezig zijn doch in Londen ontbreken.

Ik herhaal dus dat er geen enkele reden voor ongerustheid behoeft te bestaan en dat alles zal worden gedaan door de daarvoor benoemde Commissie om zo spoedig mogelijk met voorstellen aangaande een pensioenregeling voor de dag te komen.

Tenslotte wil ik nog iets zeggen over andere maatregelen, die genomen zijn om na de bevrijding van Nederland voor uwe belangen te zorgen. Als overgangsmaatregel is een tijdelijke regeling tot stand gekomen om de nadelen, verbonden aan de toepassing van de nieuwe voorlopige omrekeningskoers van de gulden, op te vangen. Deze regeling kwam tot stand in volle overeenstemming met de Contact-commissie. Het is duidelijk dat het niet mogelijk zal zijn na de bevrijding de bemanningen van de over de gehele wereld verspreide Nederlandse schepen onmiddellijk af te lossen.

De schepen zullen moeten blijven varen, doch zoveel mogelijk Nederlandse schepen zullen Nederlandse havens worden gezonden en zullen naar schepen, waarvan niet verwacht kan worden dat zij binnen afzienbare tijd een Vaderlandse haven kunnen aan doen, aflossers worden uitgezonden.

Hiervoor zullen wij echter eerst de aflossers moeten vinden maar Gij kunt erop rekenen dat zodra de rust in Nederland enigszins hersteld zal zijn alles gedaan zal worden om daarvoor onverwijld personeel aan te nemen en uit te zenden.

Velen van U zullen dus na de bevrijding nog enige maanden geduld moeten oefenen. Ik geef u echter de verzekering, dat ik mij ten volle bewust ben van het rechtmatige verlangen, dat er bij u bestaan zal om na bijna vijf jaar oorlog geen dag langer dan nodig is uit Nederland weg te blijven en ik geef u ook de verzekering dat ik alles wat mogelijk is zal doen om u zo gauw mogelijk naar Nederland terug te brengen. Ik hoop dat Gij de moeilijkheden die ik daarbij zal hebben op te lossen evengoed zult begrijpen als ik uw moeilijkheden en zorgen begrijp.

Noordamerikaanse handelaren zich niet meer met deze commissie hebben te verstaan voor het verkrijgen van een uitvoervergunning. De In.-Cu. alhier zal de formulieren nazien en na ze goed bevonden te hebben terugzenden aan de Curaçaose handelaren, die zich dan rechtstreeks tot den Noordamerikaansen leverancier kunnen wenden. Deze laatste moet dan zelf in Washington een uitvoervergunning bemachtigen. Men stelde zich op het standpunt, dat het vreemd was, dat een Noordamerikaanse handelaar door middel van een Nederlandse Aankoop Commissie in het eigen land een uitvoervergunning moest aanvragen. Dit wordt dus nu veranderd, maar verder blijft voor de Curaçaose handel alles gelijk. Hij moet zich wenden tot de plaatselijke In.-Cu.

Hoe de nieuwe regeling precies werkt is nog niet bekend. Gisteren zijn in verband hiermede Philip J. Evertsz en Richard Henriquez naar New York vertrokken en na hun terugkomst over ongeveer veertien dagen, zal de In.-Cu. door middel van advertenties bekend maken hoe deze is.

De Nederlandse Aankoop Commissie blijft wel bestaan. Zij behandelt de inkopen voor de Nederlandse regering en Indië.

RAPPORT VAN LIM APO.

De Heer Frederik H. R. Lim Apo, die de werknemers van Suriname en Curaçao vertegenwoordigde op de Arbeidsconferentie te Philadelphia, heeft hierover een rapport gezonden aan de Surinaamse Staten. Wij geloven, dat ook hier belangstelling bestaat voor dit rapport.

ZEEMANSZONDAG.

Het Bestuur van het Apostolaat ter Zee, afdeling Curaçao, verzoekt ons mede te delen, dat op Rozenkrans Zondag 1 October as. in de Cathedrale Kerk St. Anna, Bredestraat (O) een plechtig Heilig Misoffer door den Havenaalmoezenier zal worden opgedragen voor het geestelijk en tijdelijk welzijn van het Apostolaat ter Zee, de leden en medewerkenden, alsmede van alle zeevarenden. Aanvang 9 uur.

De gevaren, waarin de zeelieden heden ten dage op zee als aan wal nog steeds verkeren en die hen geestelijk en lichamelijk ontwrichten, doen hen meer dan ooit aanspraak maken op onze geestelijke hulp. Genoemd Apostolaat heeft de eer allen dringend tot deze dienst uit te nodigen. Na de kerkdienst is er een reunie en koffietafel in het R.K. Zeemanshuis.

MEDEDELING ADMINISTRATIE.

Hierdoor delen wij mede, dat met ingang van heden. 27 September, de Heer Jos Sacré niet meer in dienst is van „Dagblad Amigoe di Curaçao" en van het weekblad „La Cruz".

OFFICIELE BEKENDMAKINGEN.

Verlof: Mevr. B. E. Römer geb. Rojer, tijdl. schrijver ter Gouvernements-Secretarie, 11 dagen vrijstelling van dienst met vergunning die vrijstelling van dienst op Aruba door te brengen ingang 23 September 1944; C. H. Whitfield, deurwaarder der belastingen op Aruba, 6 weken vrijstelling van dienst met vergunning deze vrijstelling van dienst in het buitenland door te brengen; Mej. I. Naar, tijdl. werkzaamgesteld ten kantore van den Ontvanger der Invoerrechten en Accijnzen, alhier, 4 weken vrijstelling van dienst ingang 2 October 1944; M. R. Sintjago, deurwaarder der belastingen op Curaçao, 4 weken vrijstelling van dienst en in aansluiting daaraan 2 maanden binnenlands verlof, wegens langdurige onafgebroken dienst met vergunning deze tijd in het buitenland door te brengen ingang 1 October 1944; A. L. Rozentelg, brievenbesteller alhier, 14 dagen verlof buiten bezwaar van den Lande, met vergunning dit verlof in het buitenland door te brengen; Mej. E. R. van Eps, tijdl. werkzaamgesteld bij de Militaire Censuurdienst alhier, 4 weken vrijstelling van dienst; J. F. Davelaar, kommies der belastingen 2de klasse op Curaçao, 2 maanden binnenlands verlof wegens langdurige onafgebroken dienst, ingang 1 Januari 1945; Mej. G. Hudson, werkzaamgesteld ten Postkantoor alhier, 2 weken vrijstelling van dienst ingang 25 September 1944.

Bevordering: J. R. A. van Stede, J. M. Veeris, J. A. Pietersz en Th. B. M. Heesakkers, gevangenisopzichters tot gevangenisopzichters 1e klasse; M. R. Martis, tijdl. gevangenbewaarder tot tijdl. gevangenisopzichter.

Werkzaamstelling: Mej. E. Braaf op het Bureau voor Crisiszaken alhier.

Eervol ontheven: P. Croes, Hoofdgevangenisopzichter alhier, uit deze functie.

Benoeming: H. Tiesma, adjudant-onderofficier bij de Militaire Politie tot tijdl. Directeur van de Strafgevangenis en het Huis van Bewaring op het eiland Curaçao; P. Croes, tot agent der burgerpolitie 1e klasse; M. B. Finies en A. T. Isidora tot tijdl. hulpkommies der belastingen alhier.

Eervol ontslag aan: C. A. Richardson en M. A. Martis, tijdl. hulpkommies der belastingen op Aruba; Mevr. J. Bekker-Groenendijk tijdl. onderwijzeres 3de klasse aan de Openbare Hendrikschool alhier, op haar verzoek; Mej. S. Postma, tijdl. schrijver ter Administratie van Financiën, alhier, op haar verzoek ingang 25 September 1944; Mej. C. B. de Haseth, tijdl. schrijver ten Parkette van den Procureur-Generaal, op haar verzoek; Mevr. A. E. Vrijburg-Süthoff, tijdl. werkzaamgesteld bij de Gouvernements-Codedienst alhier, op haar verzoek.

Waarneming: H. S. Tjon-A-Jong klerk ter Griffie op Aruba is aangewezen om in geval van afwezigheid belet of ontstentenis van een griffier en van een substituut-griffier van het gerecht in eerste aanleg, zittingsplaats Aruba, de dienst bij dat gerecht waar te nemen onder de titel van waarnemend substituut - griffier van het gerecht in eerste aanleg.

Banden Commissie op Bonaire: Benoemd: tot Voorzitter J. de Waal; tot leden: C. E. B. Hellmund en A. P. Loewenthal.

Beheer Apotheek: Aan den apotheker R. Ph. Dania is toegestaan het beheer te voeren over de apotheek Botica Wilhelmina.

Blijkens mededeling van de Legatie der Nederlanden te Caracas, is op 5 Juni 1944 te Tuga gas, Staat Falcon, overleden. **Herman Dionisio Martinez,** afkomstig van Curaçao in de ouderdom van 95 jaar.

De wnd. Gouvernements-Secretaris,

F. J. J. Corver.



PROCLAMATIES VAN EISENHOWER EN DE KONINGIN.

Eisenhowers proclamatie aan de Nederlanders verscheen Dinsdag op alle muren en schuttingen in het bevrijde gedeelte van Nederland. In de text staat onder meer: De dag van Nederlands bevrijding is aangebroken en een lange en harde weg ligt achter U. Tot nu toe hebben wij gevochten, ver van elkaar, gij op Uwe en wij op onze wijze, terwijl onze Russische bondgenoten op heldhaftige wijze medewerkten aan het verslaan van de Duitsers.

De dag is nu niet ver meer, dat de Duitse overheersing volkomen verdwijnen zal. Met de hulp van God kunnen wij samen den vijand uit het land verdrijven en de eindoverwinning bereiken. Daarom zijn onze soldaten de uwen en uw soldaten de onzen. Er moet nog veel gedaan worden.

Koningin Wilhelmina en Haar regering hebben erkend, dat ik als opperbevelhebber van het geallieerde expeditie-leger, waar dit nodig is gezag heb over het burgerlijk bestuur. Het is evenwel de bedoeling dat deze functies in handen van het Militair Gezag zullen berusten en van de betrouwbare leden der openbare lichamen.

Gij allen weet wat nog voor ons ligt. Onze vijand is wreed en zonder medelijden en er zal waarschijnlijk veel bloed vloeien voor onze taak volbracht is. Alles zal in het werk worden gesteld om de vijand te verdrijven uit uw land. Ik weet, dat ik op Uw volle medewerking kan rekenen bij het vervullen van die taak, Wees geduldig; het einde is nu nabij.

Terzelfdertijd is een proclamatie verschenen van Koningin Wilhelmina, waarin staat: Nederland herrijst; de bevrijding is begonnen. Landgenoten veel hangt in de komende dagen af van uw vredelievend, ordelijk en harmonieus gedrag. Werkt allen samen opdat deze dagen goed verlopen: gehoorzaamt, stipt aan de bevelen van het geallieerde Opperbevel waarmee de regering een overeenkomst heeft getroffen, die u te gelegener tijd bekend gemaakt zal worden. Let op de richtlijnen, die het Militair Gezag U geeft.

Het Militair Gezag werkt seus hopen weldra weer terug te perbevel onder leiding van de Nederlandse Regering. Ik en mijn verantwoordelijke adviseus hopen weldra weer terug te zijn in het vaderland om de leiding van de zaken des lands weer op ons te nemen. Het Ministerie zal bij de terugkeer ontslag dienen en ik zal zodra mogelijk opdracht geven tot het vormen van een nieuw Ministerie. (Aneta)

DE NEDERLANDERS HIELPEN SCHITTEREND.

Toen de door de lucht vervoerde geallieerde troepen in Nederland landden snelden de leden van de goed georganiseerde ondergrondse beweging toe en leidden hen naar plaatsen, waar zij niet door de Duitsers lastig gevallen werden. De „Daily Scetch"-correspondent schrijft, dat zonder de uitstekende organisatie van deze mensen en hun moed en hulp veel soldaten verloren waren gegaan.

De correspondent vernam van geallieerde vliegers hoe de soldaten door de Nederlandse burgers zorgvuldig samen gebracht werden in een bos; hier werden zij verzorgd en kregen zij eten van de Nederlanders en tenslotte wees men de soldaten een veilige weg.

De mannen kregen ham en eieren en echte koffie. De Nederlanders schenen geen vrees te kennen en geen rekening te houden met de Duitsers, die intussen al hebben ondervonden dat de vier jaren onderdrukking dit stijfhoofdige ras niet hebben veranderd. (Aneta)

DE GEVONDEN MEESTERWERKEN.

Over de terugvinding van de meesterwerken uit het Rijksmuseum, vernemen wij nog, dat in de speciaal daarvoor ingerichte mergelgroeven, stukken waren van: Rembrandt van Rijn, Anthony van Dijk, Frans Hals, P. P. Rubens, Tintoretto, Van Gogh, Murillo, El Greco, Monet, Jacob van Ruysdael, Jan Steen, Van Dongen, Vermeer enz. De Nachtwacht van Rembrandt moest wegens haar geweldige afmeting (3½ bij 5½ meter) opgerold worden rondom een houten cylinder en geplaatst in een houten kist, die eruit zag als een groot hondenhok. Sommige schilderijen zaten in houten kratten, maar de meeste waren opgehangen in grote witte omlijstingen, die eruit zagen als matrassen van bedden. De 1800 schilderijen, die bij Maastricht teruggevonden werden, omvatte wel de kostbaarste stukken. Men neemt aan, dat het overschot veilig ergens anders verborgen is (Aneta).

HOE PRINS BERNHARD WERKT.

Robert Kiek meldt uit het Hoofdkwartier van Prins Bernhard in België:

Sinds Prins Bernhard zijn hoofdkwartier in België vestigde om van daaruit de binnenlandse strijdkrachten te kunnen aanvoeren, heeft hij het soldatenleven van a tot z medegemaakt. Hij kwam zonder adjudant aan en zijn staf bestond slechts uit enkele technische officieren.

Verschillende malen wanneer hij daartoe maar even de tijd kon vinden, bezocht hij de Nederlandse troepen, gezeten in een jeep of vloog over België in een Dakota-transportvliegtuig. Hij heeft al die tijd in een gewone tent geslapen. Zijn voedsel bestond uit het gewone rantsoen en evenals iedereef rontsoldaat ontvangt hij 7 sigaretten per dag.

Dag en nacht gaan en komen koeriers af en aan met berichten, die nu nog geheim zijn, maar die later zullen blijken van vitaal belang geweest te zijn bij de bevrijding van ons vaderland.

De Prins is onvermoeid bezig. Hij ziet kans nog geregeld tijd te vinden voor besprekingen met ontvluchte burgers, die over de Nederlands-Belgische grens ontsnapt zijn en die dikwijls waardevolle inlichtingen uit alle delen van Nederland brengen. Tegen het middaguur vliegt hij geregeld naar het hoofdkwartier van Generaal Eisenhower. Bij zijn terugkeer wordt hij onmiddellijk op de hoogte gebracht van wat zich tijdens zijn afwezigheid heeft voorgedaan en werkt dan tot diep in de nacht.

Met formaliteiten houdt men zich aan zijn hoofdkwartier niet op. De wijze waarop Prins Bernhard, die grote beweging in Nederland leidt, die nu op het punt staat zo'n groot aandeel te nemen in de bevrijding van Nederland, is echt Noordamerikaans. Hij maakt constant gebruik van het vliegtuig als vervoermiddel om in contact te blijven met de verschillende bevelhebbers.

Op deze wijze blijft de Prins, die gewoonlijk zelf vliegt, volkomen op de hoogte van de militaire situatie (Aneta).

DE TOEKOMST VAN INDIË.

De toekomst van Nederlands Oost-Indië, waaraan nu door de ambtenaren van het Binnenlands Bestuur gewerkt wordt, zal een Indië worden, waarin de laatste scheidingsmuren verdwenen zullen zijn en waarin Indiërs, Nederlanders en Chinezen als kameraden naast elkander zullen werken, zeide Charles O. van der Plas, het nieuw benoemde hoofd van de Burgerlijke Administratie voor Nederlands Indië in een radiorede jl. Maandag.

Hoewel verschillen in taal en cultuur blijven bestaan, zullen de Indiërs, Nederlanders en Chinezen verenigd zijn in trouw, vrijheid en Westerse democratie en bereid om voor deze idealen te vechten aan de zijde van de Westerse democratieën. Juist door haar verscheidenheid van cultuur zal Indië in de toekomst een brug vormen tussen Azië en het Westelijk halfrond (Aneta).

CURAÇAO

WANNEER, MIJNHEER GROOTE?

La Union heeft laatst al eens gewezen op de trottoirbanden die langs de wegen van Juicio liggen. Een trottoir zit er niet aan. Hoe lang dat al zo is, kan niemand in die buurt zich meer herinneren. Wanneer, zo vraagt men ons, komen ook hier eens trottoirs, zoals ze elders wel worden gemaakt. Men gaat nu een mooi station op Hato zetten en de meeste gasten gaan via Juicio naar de hoofdstad. De eerste aanblik is dan van groot belang. Wat zien ze? Krotten, die door het gouvernement niet worden opgeruimd, straten zonder trottoirs, kuilen en gaten waar vuil in ligt. Er moest toch aan die misstanden eens iets gedaan worden.

OUD - GOUVERNEUR WOUTERS NAAR SURINAME?

Naar „De West" verneemt zal de Heer Gielliam J. J. Wouters, oud-Gouverneur van Curaçao, in de loop van de volgende maand een bezoek brengen aan Suriname. Hij zal er ten Gouvernementshuize logeren.

DE NEDERLANDSE AANKOOPCOMMISSIE UITGESCHAKELD.

Ingang 1 October.

Men deelde ons mede, dat de Nederlandse aankoop Commissie in New York met ingang van 1 October door de Noordamerikaanse regering in zoverre zal worden uitgeschakeld, dat de

RECORDTOCHT NAAR DE BOVENWINDEN.

De 240 ton grote motorschoener Neerlandia van de firma Baiz alhier heeft het record naar de Bovenwinden geslagen door in 70 uren tijds van Willemstad naar Philipsburg te varen. Zoals men weet heeft deze firma in 1943 vier schoeners, de Hughes en de Fedalma (beide met een motor) en de Sirena en de Ruth ter beschikking van het gouvernement geplaatst voor de verbinding met de Bovenwindse eilanden. Thans heeft een andere motorschoener van de firma Baiz de tocht van ongeveer 1000 km. in 70 uren afgelegd.



Noordamerikaanse C-47 transportvliegtuigen brengen een stroom van valscherm- en luchttroepen aan, boven een deel van Nederland, dat door de Duitsers onder water gezet is. Deze vliegtuigen vlogen vermoedelijk naar het gebied van Arnhem.



Britse tanks rollen door Valkenswaard in Noord-Brabant op weg naar Eindhoven heden precies een week geleden. De padvinders schijnen voor de gelegenheid hun uniform te hebben aangetrokken. Dit is een officiële Britse foto.

NABESCHOUWING.

De monetaire conferentie te Bretton Woods.

Nu kan de balans worden opgemaakt.

De conferentie der Verenigde Volken omtrent monetaire en financiële vraagstukken is dan in Juli uiteengegaan na het houden van een slotzitting, die gekenmerkt werd door de gebruikelijke, met gul applaus ontvangen, hooggestemde redevoeringen en de niet minder gebruikelijke — overigens volkomen verdiende — complimentjes aan het adres van de technische adviseurs en leden van het secretariaat, die er zo voortreffelijk voor hebben gezorgd, dat de machinerie van de conferentie gesmeerd liep.

Nu kan de balans worden opgemaakt en de vraag worden beantwoord of de conferentie de gestelde doeleinden heeft bereikt en wat van het resultaat voor de toekomst kan worden verwacht.

De oogmerken, die voorzaten bij het bijeenroepen van deze samenkomst van vertegenwoordigers van 44 landen zijn inderdaad bereikt, tenminste op papier. Voor een ordelijke ontwikkeling der wereld van na de oorlog is het scheppen van economische stabiliteit een eerste vereiste. Een terugkeer tot de chaotische toestanden, die voor de oorlog op monetair en financieel gebied heersten, met een wedloop in het devalueren van de internationale betaalmiddelen, met export subsidies en dumping van grondstoffen en industriële producten, zou onherroepelijk leiden tot nieuwe economische oorlogen die de kiemen zaaien voor een nieuwe volkenstrijd.

Wil men dus de grondslagen leggen voor een duurzame vrede dan zijn politieke afspraken tot het verzekeren van internationale veiligheid en het voorkomen van agressie, niet voldoende. Deze kunnen alleen hun vruchten afwerpen in een economisch geordende internationale samenleving Hiervoor de grondslagen te leggen was het doel van de conferentie te Bretton Woods, die velen daarom zagen als de eerste ronde in de strijd tot het winnen van de vrede.

Om het probleem te omschrijven, waarvoor de gedelegeerden in Bretton Woods waren gesteld, zijn daarom geen ingewikkelde technische termen nodig, al is de techniek voor de oplossing ervan alleen voor deskundigen goed te begrijpen. Het was eenvoudig dit: hoe scheppen wij stabiliteit?

Met handelspolitieke vraagstukken hield de conferentie zich niet bezig.

Daar zal ook nog over gesproken moeten worden; slechts een wereld, waarin aan het handelsverkeer geen verstikkende belemmeringen zijn opgelegd, kan zich op gezonde wijze ontwikkelen en slechts in zulk een wereld kunnen de technische maatregelen tot het verzekeren van monetaire en financiële stabiliteit succes hebben. Dit begreep men heel goed en in een aantal resoluties heeft de conferentie de bredere economische implicaties, die aan een politiek tot verzekering van stabiliteit ten grondslag moeten liggen, duidelijk gemaakt.

De conferentie hield zich dus voornamelijk bezig met de monetaire aspecten. Hare voornaamste aanbevelingen hebben betrekking op de instelling van een internationaal monetair fonds en van een internationale bank voor herstel en ontwikkeling.

De doeleinden van het fonds zijn in artikel 1. van de desbetreffende overeenkomst als volgt vastgelegd:

(1) bevorderen van internationale monetaire samenwerking door middel van een permanente instelling, die het organisme schept voor onderlinge raadpleging en samenwerking nopens internationale monetaire problemen.

(2) Vergemakkelijken van de uitbreiding en evenwichtige groei van de internationale handel, en hierdoor bij te dragen tot het bevorderen en handhaven van hoge niveaux van tewerkstelling en werkelijk inkomen en tot de ontwikkeling van de productieve hulpbronnen van alle leden (van het fonds) als primaire doeleinden van economische politiek.

(3) Bevorderen van wisselkoers stabiliteit, het handhaven van ordelijke wisselkoers regelingen tussen de leden en het vermijden van concurrerende wisselkoers depreciatie.

(4) Behulpzaam zijn in de vestiging van een multilateraal stelsel van betaling met betrekking tot lopende transacties tussen de leden en in het uit de weg ruimen van buitenlandse valuta beperkingen die de groei van de wereldhandel belemmeren.

(5) Leden vertrouwen te schenken door de hulpmiddelen van het fonds voor hen beschikbaar te stellen onder behoorlijke waarborgen en hen hierdoor in de gelegenheid te stellen om onevenwichtigheden in hun betalingsbalans te verbeteren zonder hun toevlucht te nemen tot maatregelen die de nationale of internationale welvaart vernietigen.

(6) In overeenstemming met het bovenstaande de duur van evenwichtsverstoring in de internationale betalings-balansen van leden te verkorten en de graad daarvan te verminderen.
als volgt omschreven:

De doeleinden van de Bank zijn

(1) Behulpzaam te zijn in het herstel en de ontwikkeling van ledenlanden door het vergemakkelijken van kapitaalsbelegging voor productieve doeleinden, met inbegrip van het herstel van door de oorlog vernielde of ontwrichte economieën, het weder aanpassen van productieve faciliteiten aan de behoeften van de vredestijd en van de hulpbronnen in onderontwikkelde landen.

(2) Particuliere buitenlandse beleggingen te bevorderen door middel van waarborgen van of deelneming in leningen en andere beleggingen, uitgevoerd door particuliere beleggers; en wanneer particulier kapitaal niet beschikbaar is tegen redelijke voorwaarden, om particuliere belegging aan te vullen door het beschikbaar stellen van kapitaal voor productieve doeleinden uit eigen middelen (van de bank) en tegen geschikte voorwaarden.

(3) Bevordering van evenwichtige groei van de internationale handel op lange termijn en het handhaven van evenwicht in de betalingsbalansen door het aanmoedigen van internationale belegging voor de ontwikkeling van de productieve hulpmiddelen van ledenlanden, en hierdoor bij te dragen tot het opvoeren van de productiviteit, de levenstandaard en de arbeidsvoorwaarden in ledenlanden.

(4) Leningen welke door de bank zijn uitgegeven of gewaarborgd, te coördineren met internationale leningen door andere kanalen, zodat de meer nuttige en dringende plannen zowel grote als kleine het eerst zullen worden uitgevoerd.

(5) Hare operaties uit te voeren met behoorlijke in acht neming van de uitwerking van internationale beleggingen op het zakenleven in ledenlanden en, gedurende de jaren onmiddellijk op de oorlog volgende, behulpzaam te zijn in het tot stand brengen van een soepele overgang van oorlogstijd- tot vredestijd-economie.

Wij kunnen het gevoegelijk aan de monetaire deskundigen, financiers en economen overlaten om de verschillende bepalingen van de overeenkomsten betreffende het fonds en de bank op de l..per te beschouwen en zich te ...diepen in de vraag of de voorgestelde regelingen afdoend zullen blijken te zijn om in de practijk het gestelde doel te bereiken. De meningen hieromtrent lopen natuurlijk uiteen, want weinig deskundigen zijn het altijd op alle punten met elkaar eens. Ook op de conferentie was dit het geval en verschillende bepalingen dragen het kenmerk van een compromis. Doch, hoe belangrijk op zichzelf de technische regelingen ook zijn, belangrijker is het principe, dat er aan ten grondslag ligt. En dan moet het inderdaad van het grootste gewicht worden geacht dat de conferentie te Bretton Woods het eens geworden is over de noodzakelijkheid om tot ingrijpende internationale actie over te gaan om enerzijds stabiliteit op monetair gebied te verzekeren en practijken uit te sluiten die de wereldwelvaart kunnen schaden, en aan de andere kant snel economisch herstel na de oorlog te bevorderen, waarbij in het biezonder rekening zal worden gehouden met de behoefte van landen, die onder vijandelijke bezetting hebben geleden. Dan is ook de slotsom gerechtvaardigd, dat hier goed werk is verricht dat, met practisch begrip toegepast, de landen in staat zal stellen om de economische moeilijkheden, die de eerste vredestijd met zich mede zal brengen, te overwinnen. Inderdaad is de overeenstemming, welke in Bretton Woods omtrent al deze veelomvattende en ingewikkelde problemen is bereikt, zonder precedent in de geschiedenis van de internationale economische betrekkingen.

WERELD NIEUWS

TOT IN OPLOO.

Geallieerde patrouilles die ten noorden en ten oosten van Eindhoven oprukten hebben zich een weg gebaand over de Waal bij Druten tot in Oploo. Radio Oranje, die het bericht bekend maakt zei niet of de patrouilles, die over de Waal trokken in Druten bleven of alleen maar op verkenning waren. De patrouilles hebben wel kunnen vaststellen, dat de Duitsers daar versterkingen aanvoerden. Reeds eerder melde Aneta uit het Hoofdkwartier dat geallieerde patrouilles oprukten ten Westen van Tiel. Tiel is aan de noordzijde van de Waal 12 km. ten westen van Druten dat aan de zuidkant ligt.

DUIZEND TANKS.

Robert St. John van de NBC zeide in een uitzending uit Londen, dat volgens officiële bekendmaking duizend Duitse tanks binnen tien dagen buiten gevecht zijn gesteld (New York, (AP) 26.9).

HOE EEN NEDERLANDS KAPITEIN VOCHT.

In de New York Times staat een U.P.-geschiedenis over een Nederlandsen kapitein, die 2000 Nederlanders samenbracht om de strijd tegen de Duitsers aan te binden. De kapitein kwam per valscherm neer; hij is een 28 jarige Rotterdammer, wiens ouders te New York wonen. Vlak nadat hij gedaald was trad hij telefonisch in verbinding met de vaderlanders achter de Duitse linies. De vaderlanders wisten het opblazen van de Waalbrug te voorkomen. De kapitein vocht met een leger van 2000 man, waarvan er 400 een sterke eenheid vormden. Een Noordamerikaanse generaal verklaarde dat hij nooit zo'n moedig man gezien had. Hij verklaarde dat de Nederlanders hun vrijheid wel hebben verdiend. (Aneta)

DE ONTWIKKELING VAN DE STRIJD IN NEDERLAND.

Terwijl de grootste geheimhouding in acht wordt genomen over de actie in de sector van Arnhem, geeft de correspondent van „New York Times" bij het hoofdkwartier de volgende biezonderheden over de strijd tussen Nijmegen en Eindhoven:

Het tweede Britse leger dringt naar de Maas op. Van het Zuiden tot het Noorden werd langs de gehele wig Oostwaarts gedrongen. Voorbij Weert boven Maaseik kwamen de Geallieerden tot 6 kilometers van de Maas. Ten Noord-Oosten van Eindhoven werden Oploo en Mill bereikt en door Groningen rukten de troepen ook op in de richting van de Maas.

Bommel, 5 kilometer boven Nijmegen is bereikt en ten Zuiden van Boxmeer naderden de Geallieerden de Maas. De Belgen rukken op langs de Maas bij Maaseik. In het Westen kwamen de Britten tot in Arendonk ten Oosten van Turnhout, terwijl in Nederland Oss en Haesch bereikt werden, 15 kilometer ten Westen van Grave. Van Dinsdag af worden regelmatig bevoorradingen verzorgd door transportvliegtuigen. Deze vliegtuigen vervoeren zowel kanonnen als jeeps. Er werden ongeveer honderd vliegtuigen in één uur en tweehonderd vliegtuigen en twee uren en één kwartier ontladen. De verslaggever, die een dergelijke vlucht medemaakte, verklaarde, dat zijn groep geen enkele keer onder vuur is genomen. De enige luchtactie van de Duitsers was gericht o de Waalbrug. 82 Duikbommenwerpers namen aan die aanvallen deel, maar slaagden er niet in enig resultaat te boeken.

Daar de Duitsers Elst nog steeds in handen hebben, maakten de Geallieerden een omweg om voorraden naar het Noorden te sturen. De Duitsers, die een doorbraak trachtten te bewerken bij Eindhoven, zijn ten Zuiden van Schijndel teruggedreven (Aneta).

DE INTOCHT VAN EYSDEN.

Over het binnentrekken van de geallieerden in Eysden, wordt nog nader gemeld: Ook daar evenals later in Maastricht, hadden de patriotten een klein aantal N.S.B.-ers gevangen genomen, die nu beweerden dat zij met den vijand geheuld hadden om te kunnen spionneren voor de goede zaak. Maar de Eysdenaars kenden ze maar al te goed. Zij wisten hoe verschillende Joden door hun toedoen gevangen genomen waren en hoe verschillende personen door hun schuld gegijzeld werden. Maar nu was hun spel uit.

Met de handen omhoog werden zij naar de gevangenis geleid, waar zij hun vonnis zullen moeten afwachten.

Ik stak de Nederlandse grens over tegelijk met het Eerste Amerikaanse bataljon. Wij werden te Eysden begroet door twee Nederlandse doaune-ambtenaren, genaamd Nicolaas Jenne en Hidde Karel de Vries en door twee Paters Jezuieten. Daar ontmoetten wij ook de eerste leden van de ondergrondse beweging. Hoewel hun leider afwezig was op een bijeenkomst in een andere plaats, vertelde een van deze stoere werkers, Winandus Partpouns ons wat er alzo de laatste vier jaar door hen gedaan werd. Partouns zei, dat hij van de eerste dagen af na de bezetting begonnen was met het nieuws uit Londen op te vangen en te verspreiden; hij had ook financiële hulp gezocht om vluchtelingen over de grens te helpen en burgerkleren voor de Raf-vliegers aan te schaffen. Ook gezorgd dat de neergeschoten werd door de verzetbeweging vliegers konden ontsnappen.

Op de weg van Eysden naar Maastricht zagen wij de lijken van Noordamerikaanse soldaten, die de dag ervoor de dood hadden gevonden bij de gevechten. Nederlanders hielden de wacht bij de lijken en vrouwen brachten bloemen aan als een laatste hulde.

Toen wij Maastricht binnentrokken werden wij begroet door officieren en manschappen van het vroegere Nederlandse leger en door padvinders, die hun uniformen aangetrokken hadden. De veldwachters droegen de uniformen, die de Duitsers versterkt hadden.

Onder de gevluchte N.S.B.-ers is de burgemeester, L. Peters uit Weert, die bekend stond als dronken Louis. Hij werd in 1941 burgemeester, toen Jhr. Michiels van Kessenich ontslag nam om principiële redenen. (Aneta)

LANDING OP DE RHONE.

Vandaag berichtte de Britse Admiraliteit hoe de vlieger van een Nederlands marinevliegtuig, dat van een vliegtuigmoederschip af aan de Zuidkust van Frankrijk opereerde, de ongewone ervaring opdeed zijn vliegtuig te moeten landen op de rivier de Rhone, verschillende kilometers diep het land in.

Met drie andere Nederlandse vliegers was hij op een expeditie in de Rhone vallei, toen bij een bocht van de rivier zijn benzinetank door hevig afweervuur getroffen werd en in brand geraakte. Hij maakte een noodlanding op de rivier, die eindelijk na veel moeite gelukte.

De leider van het escadrille zag de vlieger naar de oever zwemmen, maar hij zag ook een motorboot, die koers zette naar de plaats van het ongeval. Daar de commandant ervan overtuigd was, dat dit een Duitse motorboot was, dook hij met zijn machine en mitrailleerde de boot, die weldra in vlammen opging.

De leider verklaarde later, dat hij ervan overtuigd was, dat de vlieger had weten te ontsnappen, daar hij een pientere kerel was, die er zich zeker zou weten uit te redden. Tot slot van hun expeditie wisten de Nederlandse vliegtuigen nog een rivierboot te treffen, die brandend achterbleef, bombardeerden een tweede boot tot zij kapseisde en plaatsten nog een bom keurig tussen een aantal tanks (Aneta).



— **De radio van Parijs** zeide, dat volgens diplomatieke kringen in Istanbul „het nog slechts een quaestie van uren" is voordat Hongarije via Turkije een verzoek om wapenstilstand aan de Geallieerden richt.

— **De Russen** hebben hun druk op Riga en Hongarije vergroot. In de richting van de Letlandse hoofdstad hebben zij weer honderd plaatsen genomen. Officieel werd niets bekend gemaakt omtrent Hongarije, doch er is reden te geloven, dat de Hongaren zeer bezorgd zijn nu de Sovjets en Roemenen aan hun grenzen — zo niet er binnen — zijn.

— **Een verwoede** vijandelijke tegenaanval heeft het Noordamerikaanse vijfde leger verdreven van een deel van de Monte la Fine, een bergmassa op 30 kilometer ten Zuiden van Bologna. Het achtste leger heeft intussen zijn bruggenhoofd over de rivier de Rubicon uitgebreid. Men baande zich een weg in de buitenwijken van Bellaria op 13 kilometer ten Noord-Westen van Rimini.

— **Het Dutise** nieuwsagentschap Transocean maakte melding van nieuwe Britse landingen uit de lucht ten Zuid-Oosten van Nijmegen en nabij Veghel in Nederland. De landingen zouden Dinsdag hebben plaats gevonden.

— **Men gelooft** in Bombay, dat de besprekingen tussen Gandhi en Jinnah spaak gelopen zijn.

— **In de afgelopen nacht** hebben Lancasters van de Raf een hevige aanval gedaan op de industriestad Karlsruhe in Duitsland. Doelen te Frankfurt werden eveneens op doeltreffende wijze gebombardeerd. 2 Vliegtuigen worden vermist.

— **De radio** van Berlijn zeide, dat Noordamerikaanse Superfo ten het eiland Iwo Jima in de Binin-groep Maandag hebbe. aangevallen. 8 Van de 30 Superforten, die de aanval uitvoerden, zouden zijn beschadigd. Van Geallieerde zijde is dit bericht niet bevestigd.

— **De Britse** strijdkrachten hebben Oss in Noord-Brabant bevrijd.



Zwermen van Geallieerde zweefvliegtuigen landen op de velden in Nederland om versterkingen aan te voeren voor de luchttroepen, die reeds geland zijn. De plaats van de landing wordt niet genoemd.

Curaçaose Begroting 1944.

De waarnemend Gouvernements - Secretaris.

Wat den „betrokken ambtenaar" betreft, die momenteel het ambt van Gouvernements-Secretaris waarneemt, de gedachte, dat een adjudant of subalterne ambtenaar de hier bedoelde werkzaamheden zou kunnen verrichten, berust op misverstand. Het betreft immers behandeling van zaken van vertrouwelijke aard, die zowel ambtenaren als particulieren betreffen, waarvoor kennis van stukken en beheer van geheim archief nodig is, alsmede voortdurend overleg met hoofden van dienst.

Reeds op deze grond was de bevordering noodzakelijk.

Zij was bovendien billijk door de buitengewone dienstijver en bekwaamheid van betrokkene, die in 1933 Ontvanger werd en aldus in de toen geldende bezoldigingsregeling de bezoldigingshoogte had van een commies; weshalve hij tien en geen vijf jaar voor het bereiken van de referendarisrang deed.

Om de wolk van misverstand te verdrijven, moge hij hier nog mededelen, dat de huidige Gouvernements-Secretaris in 1931, bij aankomst alhier, de referendarisrang bezat. Daarnaast werd een der toenmalige hoofdcommiezen dezelfde rang met bezoldiging toegekend. Bij de benoeming van den huidigen Gouvernements-Secretaris verliet bedoelde referendaris de dienst en beloofde den toenmalige Gouverneur de in het eindverslag bedoelden hoofdcommies tot referendaris te benoemen. Doch vervulling van deze belofte werd onmogelijk gemaakt, doordat de toenmalige Koloniale Raad de daarvoor benodigde gelden van de begroting schrapte.

De Gouverneur kon toen kort na zijn ambtsaanvaarding, deze verdienstelijke ambtenaar tenminste nog de hem vroeger toegezegde referendarisrang toekennen. Hem was dit vroeger voorgevallene echter op dat tijdstip niet bekend. Hij verleende de rang op grond van eigen waarneming en zou het op prijs hebben gesteld, indien de bevorderde zijn werkzaamheden gewoon had willen doorzetten, al moest in dit geval de billijkheid worden erkend van het verlangen naar althans enige vermindering van arbeid na bijna veertigjarige werkzaamheid.

Wat de arbeid der Secretarie aangaat, is de Gouverneur van oordeel, dat enerzijds gezien de enorme uitbreiding van werkzaamheden en anderzijds de zeer zwakke bezetting met name van geoefend personeel, de klachten over de gang van zaken op dit kantoor hem onbillijk voorkomen. Na een ervaring van ruim twee jaren, durft hij verklaren, dat, bovenbedoelde beide factoren in aanmerking genomen, de toestand redelijk heten mag, met dien verstande, dat, naar zijn oordeel, enige versterking met name van geoefend personeel, zeer wenselijk zoude zijn. Bijaldien dit de bedoeling van het eindverslag is, waar het aandringt op „maatregelen te treffen", is de Gouverneur het heler harte met het eindverslag eens. Slechts vreest hij, voorlopig niet over die gewenste krachten te zullen beschikken.

De Sergeant-staf-hoornblazer.

Ten aanzien van de dagtaak van den sergeant-stafhoorn-blazer wordt opgemerkt, dat hier onder privaatlessen wordt verstaan, het zonder geldelijke vergoeding geven van de nodige muzieklessen aan de leden van de Politie-Harmonie. Bij de Politie-Harmonie heeft nl. tengevolge van dienstverlating, overplaatsing e.d. steeds enig verloop plaats, terwijl dan ter vervanging niet altijd over min of meer geroutineerde krachten kan worden beschikt; dikwijls zelfs wordt een beginneling met muzikale aanleg geheel opgeleid. Bezwaarlijk kan worden ingezien, waarom het geven van deze lessen niet als diensturen voor den sergeant-staf-hoornblazer dient te worden aangemerkt, indien althans op het muziekcorps — wat de Gouverneur niet betwijfelt — prijs wordt gesteld.

Dank zij de medewerking van de N.V. „C.P.I.M." was het mogelijk, dat op kosten van de Politiesportvereniging en uit bijdragen van haar leden aan de Vaersenbaai een politie-zwem- en ontspanningsgelegenheid kon worden gebouwd. Een brigadier werd belast met het geven van zwemonderricht, het houden van toezicht en het verrichten van werkzaamheden, welke verband houden met deze zwemgelegenheid. Deze brigadier is tevens sportinstructeur en doet op drukke dagen politiedienst. In het afgelopen jaar hebben ruim 50 politiemannen, die de zwemkunst niet machtig waren, in Vaersenbaai zwemmen geleerd. Zwemmen is voor een politieman wel een van de belangrijkste takken van sport; telkenjare worden door de politie drenkelingen gered, hetgeen meestal slechts mogelijk is, indien de redder een goed zwemmer is. Voorts is het voor het in stand houden van de goede geest bij de politie wenselijk, dat tot op zekere hoogte voor haar ontspanning wordt gezorgd en dat de corpsleden in gezinsverband op gepaste wijze ontspanning vinden. Men vergete niet, dat sedert medio 1939 geen buitenlands verlof is verleend aan het personeel der Militaire Politie, terwijl van dit personeel meer gevergd werd dan in normale tijden. Bij elk politiecorps komt het voor, dat personeel aan de dienst wordt onttrokken voor werkzaamheden, welke niet als politiedienst kunnen worden aangemerkt, doch noodzakelijkerwijze moeten geschieden en waarvoor dikwijls geen andere krachten aanwezig of beschikbaar zijn.

Dit is ook de reden dat ruim twee jaar geleden enkele politiemannen in Rio Canario in ruim een maand tijds een toneel hebben gebouwd en dat onlangs een politieman gedurende enige weken uit de dienst werd gelicht om dit toneel op te knappen. Het aantal niet extra betaalde overuren, dat in deze biezondere tijd door de politie wordt verricht en het aantal, om dienstredenen niet verstrekte vrije- en verlofdagen, overtreft verre het aantal verlofsdagen, zoals hierboven omschreven.

Toch kan de Gouverneur de aanvankelijke verwondering van buitenstaanders wel begrijpen. Bereids werd overwogen of het wellicht mogelijk zou zijn voor de niet-politiële werkzaamheden andere werkkrachten aan te wenden.

De noodzakelijk te stellen eisen van bruikbaarheid en betrouwbaarheid maakten het evenwel dermate onwaarschijnlijk, dat andere krachten met een merkbaar mindere salariëring hiervoor gevonden zouden kunnen worden, dat hiervan werd afgezien.

De vraag of het juist is, dat het personeel vrij gegeven wordt om te studeren voor de naast hogere rang, moet in het algemeen ontkennend worden beantwoord. De studie geschiedt geheel in vrije tijd. Aan de candidaten wordt enkele dagen voor het examen vrij van dienst gegeven om de behandelde leerstof nog eens rustig door te lopen. Deze vrijstelling wordt als een dienstbelang aangemerkt en dus niet afgetrokken van het aantal verlofdagen, waarop men normaal aanspraak kan maken. Afgezien van het feit, dat dit uiteraard slechts een hoogst enkele maal in de loopbaan van een politiemilitair voorkomt, is het in de practijk gebleken, dat het voor dit personeel, dat afwisselend dag-, avond- en nachtdienst moet verrichten, niet doenlijk is zich na hun dienst nog behoorlijk aan de studie te wijden. Ten aanzien van deze materie wordt hier in Curaçao dezelfde lijn gevolgd als bij diverse politiecorpsen en militaire onderwijs-inrichtingen in het Moederland.

Men kan geen twee dingen tegelijk doen.

Voor het inwinnen van inlichtingen omtrent aanvragen voor kostwinnersvergoeding, welke taak overeenkomstig het bepaalde bij artikel 42a sub 4 en 5 van het „Schutterijbesluit 1940" aan den Commandant der Militaire Politie is opgedragen, zijn op Curaçao een sergeant en een brigadier aan de straatdienst onttrokken, die respectievelijk gedurende een groot gedeelte van het jaar en het gehele jaar hieraan een volledige dagtaak hebben en soms nog door ander personeel geassisteerd moeten worden, teneinde een vlotte afdoening der vele aanvragen te bewerkstelligen. Het is duidelijk dat de oefening van de straatdienst hieronder lijdt. Men kan geen twee dingen tegelijk doen. Wel wil de Gouverneur opmerken, dat deze rapporten veelal goede grondslag vormen voor beslissingen.

Voordat het Voorlopig Verslag was uitgebracht (evenals zulks thans nog het geval is) was de adjudant De Wit belast met de functie van adjudant-onder-officier in Algemene Dienst. Deze functie omvat o.a. het houden van onderzoeken in personeelsaangelegenheden, het houden van toezicht op het personeel van de straatdienst, het geven van instructie aan in opleiding zijnd personeel.

Blijkens een door een der politie-officieren uitgebracht verslag betreffende een door hem gemaakte dienstreis naar de Bovenwindse Eilanden is de politie aldaar nog geenzins ten volle voor haar taak berekend.

Ofschoon het personeel daar uiteraard niet aan dezelfde eisen behoeft te voldoen als op Curaçao en Aruba, neemt dit echter niet weg, dat in sommige opzichten van tekortkomingen mocht worden gesproken.

In verband daarmede en mede in verband met de tot standkoming van een vliegtuigverbinding met St. Maarten, werd een ervaren brigadier der Militaire Politietroepen naar dat eiland gezonden met de opdracht het politiepersoneel daar verder op te leiden en den Gezaghebber in zijn politiële functie bij te staan, terwijl hij tevens met de in- en uitklaring van vliegtuigen is belast.

Waarnemend Directeur Strafgevangenis.

Medegedeeld kan worden, dat met ingang van 1 Juli 1944 de adjudant-onder-officier H. Tiesma is belast met de waarneming van de functie van Directeur van de Strafgevangenis en het Huis van Bewaring op het eiland Curaçao, voor de tijd van één jaar.

Voor 3 jaren hondenpenningen.

Opgebracht worden de kosten van aankoop van hondenpenningen voor 3 jaren, t.w. de jaren 1944, 1945 en 1946. Gezien de moeilijkheden bij elke bestelling, waar nog bij komt de meestal late levering, werd besloten over te gaan tot het plaatsen van een bestelling voor 3 jaren tegelijk.

Nummerplaten.

In de practijk is gebleken, dat de levensduur der nummerplaten inderdaad langer dan één jaar, doch geen twee jaren bedraagt. In de tweede helft van het tweede jaar geraken tal van nummerplaten zodanig verroest, dat zij onbruikbaar worden. De prijs van een stel platen is tegenwoordig:

voor automobielen en motorboten .... *f* 3,—
voor motorrijwielen *f* 2,—
voor rijwielen ...... *f* 0,50

Verwacht mag worden dat na de oorlog de platen weer goedkoper zullen worden. Aan het huidige systeem, dat telkenjare nieuwe nummerplaten moeten worden aangeschaft, wordt in verband met het vorenstaande de voorkeur gegeven.

Belastingen.

De Gouverneur acht het treffen van eenzelfde regeling voor de winstbelasting als voor de inkomstenbelasting niet raadzaam daar:

1o. in de periode, welke verloopt tussen het beëindigen van de inkomstenbelasting-onderzoeken en het ontvangen van nieuwe opdrachten terzake, winstbelastingonderzoeken kunnen worden gedaan. Dit bevordert de regelmatige verdeling van de werkzaamheden over een jaar.

2o. naamloze vennootschappen etc. de belasting over een bepaald jaar kunnen reserveren, alvorens winstuitdelingen te doen.

Boswachters.

Zoals de Gouverneur in de Memorie van Antwoord reeds toezegde, zal aan de betaling van de boswachters bij de definitieve vaststelling van de bezoldigingsregeling de nodige aandacht worden besteed.

Postzegels van *f* 10.— voor een dubbeltje.

Op één der Bovenwindse Eilanden werden op maildag, tevens dag van aankomst en eerste uitgifte van nieuwe luchtpostzegels door niet ingewijde hulpkrachten, welke optraden in verband met ziekte van het vaste personeel, 96 luchtpostzegels van *f* 10,— verkocht voor een dubbeltje. De daardoor ontstane schade ten bedrage van 96 maal *f* 9,90 moest de terzake verantwoordelijke chef van het postkantoor vergoeden. De Gouverneur heeft het billijk geoordeeld, gezien de omstandigheden, waaronder het gebeurde plaats had, den betrokken ambtenaar een gunstgave toe te kennen.

NEDERLAND

DE BEVRIJDING VAN VALKENSWAARD.

Over de bevrijding van Valkenswaard geeft Robert Kiek de volgende biezonderheden:

Toen Valkenswaard op 18 September door de Britten bevrijd werd, verloren drie inwoners het leven en 15 personen werden gewond door het godijnvuur, dat het oversteken van het Kempens Kanaal door de Geallieerden moest beschermen. De gewonden werden onmiddellijk door de leden van het Nederlandse Rode Kruis verzorgd. De stad zelf heeft enige schade geleden. Hier vernemen wij ook, dat de grote Philips fabrieken te Eindhoven geplunderd waren en dat de Duitsers alle waardevolle machinerieën en de gehele voorraad wolfram en diamanten naar Duitsland zonden. Dit alles werd vervoerd in 36 spoorwegwagens. Deze plundering geschiedde in tempo, dat voorbijgangers van de straat werden gehaald en gedwongen te helpen (Aneta).

KAPITEIN VAN DULKEN GEDECOREERD.

Het Britse Distinguished Service Cross, werd uitgereikt aan kapitein Johan van Dulken, vroeger gezagvoerder van het ss. Pennland, door den Britsen consul generaal Francis E. Evans, voor betoonde bloed en koelbloedigheid zijn, door de Britse regering gecharterd schip, door duikbommenwerpers werd aangevallen in de slag bij Creta in April 1941.

Dit is de tweede decoratie die kapitein van Dulken in verband met dit feit ontvangen heeft. Hij werd voordien door Hare Majesteit Koningin Wilhelmina begiftigd met het Bronzen Kruis.

HET TELEGRAM AAN ROOSEVELT.

De eerste bevrijde burgers uit Nederland, zonden een telegram aan President Roosevelt waarbij zij hun dank uitspraken, dat Noordamerikaanse troepen deze stad, de hoofdstad van de provincie Limburg alsmede het nabijgelegen Eysden, hadden bevrijd.

Het telegram, geadresseerd aan den President, luidde als volgt: In het uur van de bevrijding dat sloeg toen Noordamerikaanse troepen Nederland binnentraden, hebben de bewoners van Maastricht en Eysden; de eerste bevrijde Nederlandse gemeenten, den ondergetekende gevraagd, aan U, Mijnheer de President hun welgemeende dank uit te spreken voor dit glorierijke ogenblik waarop zij zo lang gewacht hadden, w.g. Robert Kiek, oorlogscorrespondent bij de Nederlandse Troepen.

Bij deze boodschap was een notitie van Het Witte Huis gevoegd, welke als volgt luidde:

„Bovenstaande boodschap van de bevolking van Maastricht, werd heden aan Het Witte Huis afgeleverd door Dr. H. R. van Houten, gezantschapraad bij de Nederlandse Ambassade. Dr. van Houten verklaarde dat de bevolking van Maastricht op deze wijze getracht heeft een boodschap aan den President te zenden, daar er geen andere verbindingsmogelijkheid was.

Later op de dag betuigde de President zijn dank aan de Nederlandse ambassade voor de boodschap van de bevolking van Maastricht en Eysden. (Aneta)

SURINAME

WAAROM SLECHTS TIEN?

Het blad „Suriname" schrijft:

In de laatste jaren is het de gewoonte geworden om slechts tien leerlingen tot de Geneeskundige School toe te laten. In de regel zijn er veel meer candidaten en moet een vergelijkend examen worden gehouden.

Deze maatregel werd getroffen, omdat men een teveel aan dokters vreesde.

Ook dit jaar is er in het G.A.B. bekend gemaakt, dat er maar plaats voor tien leerlingen is. Kon men vroeger vrede met deze maatregel hebben, in deze tijd lijkt hij ons onnodig. Het is zeer waarschijnlijk, dat er na de oorlog een tekort aan dokters in Nederland, maar vooral in Indië zal wezen en reeds hebben zich hier enige studerenden verbonden om na de bevrijding naar Indië te gaan.

Er behoeft o.i. dus geen vrees te bestaan, dat het aantal dokters hier te groot zal worden en wij geven in overweging de beperking op te heffen.

SINAASAPPELEN.

De prijs van sinaasappelen in Suriname loopt sterk op naarmate het einde van het seizoen nadert, aldus lezen wij in het blad „Suriname".

„Per honderd kosten deze sappige vruchten *f* 1.60 en meer bij partijen, terwijl in het klein de prijs 2 tot 2½ cent per stuk bedraagt.

In dit verband vrezen sommigen dat de verscheping naar Curaçao per schoener moeilijkheden zal opleveren voor wat de prijs en de rijpheidsgraad der vruchten betreft. Waar de reis van zo'n schoener op ongeveer 10 dagen moet gesteld worden is de vrees niet overdreven dat het percentage bederf hoog zal wezen, hetgeen geen aanbeveling zal zijn voor onze vruchten en wellicht toekomstige verschepingen belemmeren.

Wij geven deze zienswijze terug waarin veel waars schuilt. De huidige notering behoeft geen beletsel te vormen indien de te maken prijzen op Curaçao dit plus de kosten, dekken. Doch waarmede wel degelijk rekening moet worden gehouden is de rijpheidsgraad der vruchten want veel bederf brengt moeilijkheden zowel voor den ontvanger als voor den verscheper."

295 — Voor onzinnige woorden, dove oren.

296 — Droog brood is meer waard dan liefde.

297 — Als de dood geen schuld wil hebben, zendt hij koorts.

298 — In het huis van den beul ontbreekt de strop niet.

Sport Rubriek.

Officiëele Mededelingen

van

„De Curaçaose Voetbalbond"

WEDSTRIJD UITSLAGEN

Van Zondag, 24 September 1944:

Competitie A-Klasse:

Atlanta 1 — Jong Curaçao 1 (niet doorgegaan)

Competitie Reserve B-Klasse:

D.T.S. 2 — Scherpenheuvel 2 2—8.

WEDSTRIJD PROGRAMMA

STADION

Competitie A-klasse.

Zondag, 1 October 1944:	S.U.B.T. 1 — Independiente 1 (afgelast)
Zondag, 15 October 1944:	Transvaal 1 — Independiente 1 (Zonruiter)
Zondag, 22 October 1944:	Jong Holland 1 — S.U.B.T. 1

Competitie B-Klasse.

Zondag, 8 October 1944:	U.S.C. 1 — Caribe 1 (Ercol)

MUNDO NOBO.

Zaterdag, 30 September 1944:	Jong Holland 1 — Atlanta 1 (te eigen bate)

Competitie B-Klasse.

Zondag, 1 October 1944:	Vitesse 1 — Be Quick 1 (Willems)
Zondag, 15 October 1944:	Caribe 1 — Vitesse 1 (v. Rosberg)

Competitie Reserve A-klasse.

Zondag, 8 October 1944:	Jong Holland 2 — S.U.B.T. 2 (Visser)
Zondag, 22 October 1944:	Atlanta 2 — Jong Curaçao 2 (Taytelbaum)

SCHERPENHEUVEL.

Competitie B-Klasse.

Zondag, 1 October 1944:	Scherpenheuvel 1 — U.S.C. 1 (Zonruiter)
Zondag, 22 October 1944:	Scherpenheuvel 1 — Veendam 1 (Manuel)

Competitie Reserve B-Klasse.

Zondag, 8 October 1944:	Scherpenh. 2 — J. Curaçao 3 *) (Rog)
Zondag, 8 October 1944:	Be Quick 2 — Veendam 2
Zondag, 15 October 1944:	Veendam 2 — D.T.S. 2

Aanvang der wedstrijden: voorloopig allen om 4,15 uur, behalve de met *) vastgestelde wedstrijd Scherpenheuvel 2 — Jong Curaçao 3, welke des morgens om 10 uur gespeeld zal worden.

DIVERSE MEDEDEELINGEN:

Secretariaat: Ingaande 22 September 1944 berust het secretariaat weer bij den 1sten secretaris, den heer J. H. van Werkhoven, Nieuwestraat 8 (Telefoon 1247 en 1080). De diverse vereenigingen worden beleefd verzocht alle bescheiden aan genoemd adres te richten.

Elftalopgaven: De elftalopgaven voor de maand October 1944 dienen bij den eersten secretaris te worden ingediend uiterlijk 5 dagen vóór den 1sten Zondag van de maand October 1944. Overigens wordt nog verwezen naar art. 8, sub 5 R.C.W.

De diverse vereenigingen worden beleefd verzocht van de daarvoor bestemde formulieren gebruik te willen maken. Deze formulieren zijn bij het secretariaat verkrijgbaar.

HET BESTUUR.

Bekendmaking.

Hierbij wordt bekendgemaakt dat met ingang van 1 October a.s. de rente op belegde gelden bij de Postspaarbank verlaagd wordt tot 1,2%.

Willemstad, 25 September 1944
De Directeur v/d Postspaarbank,
J.N.v.d.V. Zeppenfeldt.